

vocabulaire traduit en grec

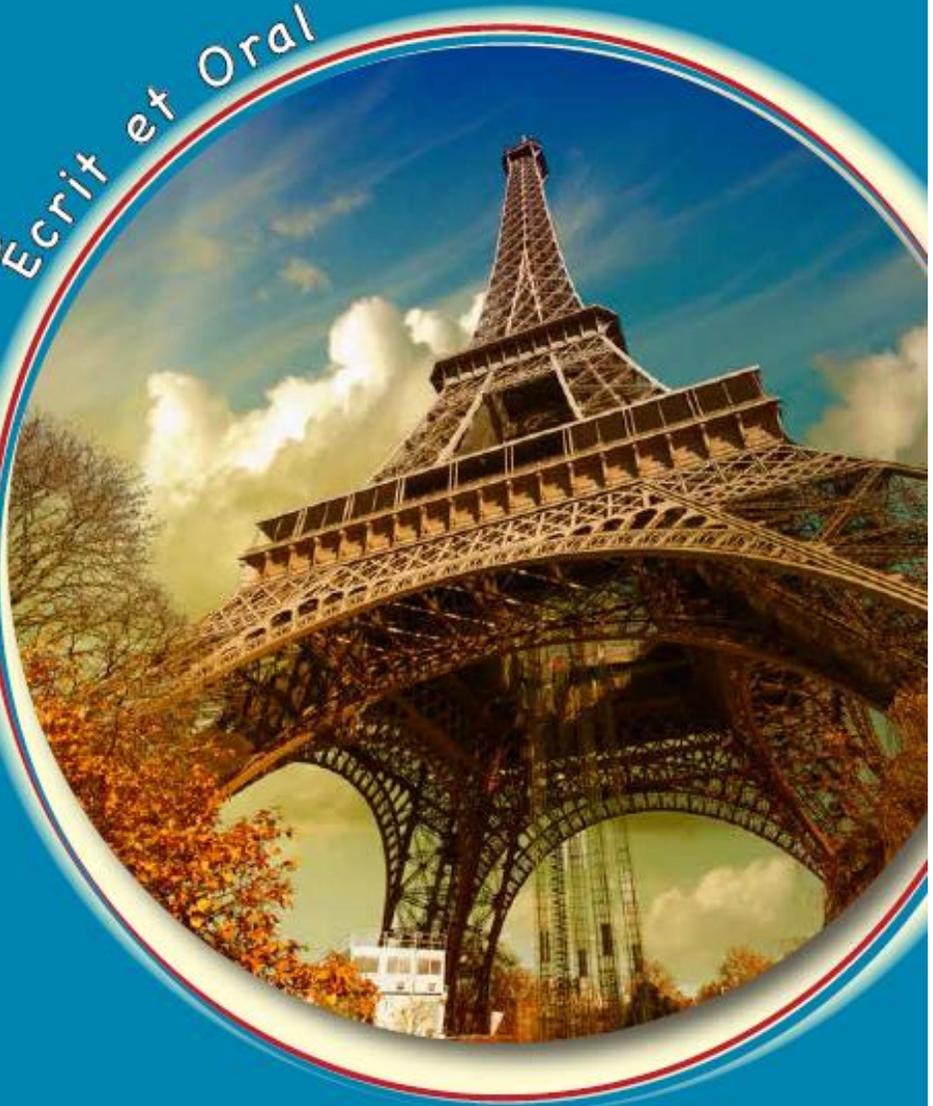
Serge Loens

Top
DELF

A1

Écrit et Oral

CD inclus



Unité 1 – Enchanté !

Page 16

Je salue	Χαιρετώ
Bonjour !	Καλημέρα!
Bonsoir !	Καλησπέρα!

Précisions	Διευκρινίσεις
Embrasser	Φιλώ
Serrer la main	Σφίγγω το χέρι
Faire un signe	Κάνω ένα σήμα
Poli	Ευγενικός
Monsieur	Κύριε
Madame	Κυρία
Mademoiselle	Δεσποινίς
Monsieur le directeur	Κύριε διευθυντά
Madame la directrice	Κυρία διευθύντρια
Messieurs dames	Κυρίες κύριοι
Salut !	Γεια!
Coucou !	Κουκού!

Si on parle au téléphone	Αν μιλάμε στο τηλέφωνο
Allô ? C'est Pierre ! Justine est là ?	Εμπρός; Ο Πιέρ είμαι! Είναι εκεί η Ζουστίν;
À tout de suite !	Αμέσως!
À toute à l'heure !	Τα λέμε! (Την ίδια μέρα)
À plus tard !	Τα λέμε αργότερα!
À bientôt !	Αντίο!
Au revoir !	Εις το επανιδείν!

Quand on va au lit	Όταν πάμε για ύπνο
Bonne nuit !	Καληνύχτα!
Fais de beaux rêves !	Όνειρα γλυκά!

Page 17

Je me présente	Αυτοπαρουσιάζομαι
Moi, c'est Anne !	Εγώ είμαι η Άν!
Nous sommes Delphine et Gérald.	Εμείς είμαστε η Ντελφίν και ο Ζεράλδ.
Je m'appelle Tanguy.	Ονομάζομαι Τανγκύ.
Salut ! Je suis Laurent. Et toi ?	Γεια! Είμαι ο Λοράν. Κι εσύ;

Je présente quelqu'un	Παρουσιάζω κάποιον
Tiens, Thierry !	Α! Τιερύ!
Comment ça va ?	Πώς είσαι;

Très bien et toi ?	Πολύ καλά, κι εσύ;
Je te présente mon ami.	Σου παρουσιάζω το φίλο μου.
Enchanté !	Χαίρομαι!
Voici Thierry !	Να ο Τιερί!

L'identité	Η ταυτότητα
<i>Pour dire qui je suis, je donne :</i>	Για να πω ποιος είμαι, δίνω:
le prénom	το όνομα
le nom	το επίθετο
l'âge	την ηλικία
la nationalité	την εθνικότητα
la date de naissance	την ημερομηνία γέννησης
le lieu de naissance	τον τόπο γέννησης
la profession	το επάγγελμα
<i>Pour dire où j'habite, je donne mes coordonnées :</i>	Για να πω πού μένω, δίνω τα στοιχεία επικοινωνίας μου:
l'adresse	τη διεύθυνση
le numéro	το νούμερο
la rue	την οδό
le code postal	τον ταχυδρομικό κώδικα
la ville	την πόλη
le numéro de téléphone portable	τον αριθμό του κινητού τηλεφώνου
un e-mail/un courriel	ένα μέιλ/ηλεκτρονικό ταχυδρομείο
<i>Dans un formulaire, je précise :</i>	Σε μια φόρμα, διευκρινίζω:
la taille	το ύψος
le poids	το βάρος
le numéro de téléphone fixe	τον αριθμό του σταθερού τηλεφώνου
la situation de famille/l'état civil	την οικογενειακή κατάσταση
la langue	τη γλώσσα

Page 18

Comment tu t'appelles ?	Πώς σε λένε;
Tu es de quelle nationalité ?	Ποιας εθνικότητας είσαι;
Tu as quel âge ?	Πόσο χρονών είσαι;
Quelle est ta date de naissance ?	Ποια είναι η ημερομηνία γέννησής σου;
Tu es né où ?	Πού γεννήθηκες;
Tu mesures combien ?	Πόσο ύψος έχεις;
Tu pèses combien ?	Πόσο ζυγίζεις;
Tu parles quelles langues ?	Ποιες γλώσσες μιλάς;

Page 19

Tu viens d'où ?	Από πού είσαι;
Tu es de quelle nationalité ?	Ποιας εθνικότητας είσαι;
Tu parles quelle langue ?	Ποια γλώσσα μιλάς;

Un pays	Μια χώρα
La France	Η Γαλλία
La Grèce	Η Ελλάδα
L'Espagne	Η Ισπανία
L'Allemagne	Η Γερμανία
L'Italie	Η Ιταλία
La Belgique	Το Βέλγιο
La Pologne	Η Πολωνία
La Syrie	Η Συρία
La Russie	Η Ρωσία
La Turquie	Η Τουρκία
Le Royaume-Uni	Το Ηνωμένο Βασίλειο
Les États-Unis	Οι Ηνωμένες πολιτείες της Αμερικής
Chypre	Η Κύπρος

Une nationalité	Μια εθνικότητα
français/française	Γάλλος/Γαλλίδα
grec/grecque	Έλληνας/Ελληνίδα
espagnol/espagnole	Ισπανός/Ισπανίδα
allemand/allemande	Γερμανός/Γερμανίδα
italien/italienne	Ιταλός/Ιταλίδα
belge/belge	Βέλγος/Βελγίδα
polonais/polonaise	Πολωνός/Πολωνέζα
syrien/syrienne	Σύριος/Σύρια
russe/russe	Ρώσος/Ρωσίδα
turc/turque	Τούρκος/Τουρκάλα
anglais/anglaise	Άγγλος/Αγγλίδα
américain/américaine	Αμερικανός/Αμερικανίδα
chypriote/chypriote	Κύπριος/Κύπρια

Une langue	Μια γλώσσα
Le français	Τα Γαλλικά
Le grec	Τα Ελληνικά
L'espagnol	Ισπανικά
L'allemand	Τα Γερμανικά
L'italien	Τα Ιταλικά
Le français, le flamand	Τα Γαλλικά, Φλαμανδικά
Le polonais	Τα Πολωνικά
L'arabe	Τα Αραβικά
Le russe	Τα Ρώσικα
Le turc	Τα Τούρκικα
L'anglais	Τα Αγγλικά
Le grec	Τα Ελληνικά

Tu habites où ?	Πού μένεις;
J'habite en France, à Paris.	Μένω στη Γαλλία, στο Παρίσι.
J'habite à Paris, 7, rue de la liberté, dans le XIX ^e arrondissement.	Μένω στο Παρίσι, οδός Ελευθερίας 7, στο 19ο διαμέρισμα.

La situation familiale	Οικογενειακή κατάσταση
célibataire	εργénης
marié/mariée	παντρεμένος/παντρεμένη
divorcé/divorcée	διαζευγμένος/διαζευγμένη
veuf/veuve	χήρος/χήρα

Paris est divisé en 20 arrondissements	Το Παρίσι είναι χωρισμένο σε 20 διαμερίσματα
J'habite dans le X ^e arrondissement et lui, il habite dans le XVII ^e arrondissement.	Μένω στο 10ο διαμέρισμα και αυτός μένει στο 17ο διαμέρισμα.

Qu'est-ce qu'il fait dans la vie ? Quelle est sa profession ?	Τι κάνει; Ποιο είναι το επάγγελμά του/της;
Il/elle est...	Είναι
avocat(e)	δικηγόρος
employé(e) de banque	υπάλληλος τραπεζίης
policier/policière	αστυνόμος
cuisinier/cuisinière	μάγειρας/μαγείρισσα
plombier/plombière	υδραυλικός
serveur/serveuse	σερβιτόρος/σερβιτόρα
chanteur/chanteuse	τραγουδιστής/τραγουδίστρια
musicien/musicienne	μουσικός
électricien/électricienne	ηλεκτρολόγος
facteur/factrice	ταχυδρόμος
acteur/actrice	ηθοποιός
instituteur/institutrice	δασκάλος/δασκάλα
vétérinaire	κτηνίατρος
comptable	λογιστής
femme de ménage	καθαρίστρια
chauffeur	Σωφέρ/οδηγός
médecin	γιατρός
professeur	καθηγητής/καθηγήτρια
femme au foyer	νοικοκυρά

Unité 2 – Voici ma famille et mes amis !

Page 34

Les liens de parenté	Οι συγγενικές σχέσεις
Mon arbre généalogique	Το γενεαλογικό μου δέντρο
Je veux connaître mes origines.	Θέλω να γνωρίσω τις ρίζες μου
Une famille	Μια οικογένεια
Les grands-parents	Οι παππούδες
Le grand-père	Ο παππούς
La grand-mère	Η γιαγιά
Les parents	Οι γονείς
Le père	Ο πατέρας
La mère	Η μητέρα
Le beau-père	Ο πεθερός
La belle-mère	Η πεθερά
Le mari	Ο σύζυγος
La femme	Η σύζυγος
Un enfant	Ένα παιδί
Le fils	Ο γιος
La fille	Η κόρη
Le frère	Ο αδερφός
La sœur	Η αδερφή
Le (frère) jumeau	Ο δίδυμος (αδερφός)
La (sœur) jumelle	Η δίδυμη (αδερφή)
Le demi-frère	Ο ετεροθαλής αδερφός
La demi- sœur	Η ετεροθαλής αδερφή
Un oncle	Ένας θείος
Une tante	Μια θεία
Le cousin	Ο ξάδερφος
La cousine	Η ξαδέρφη
Le parrain	Ο νονός
La marraine	Η νονά
Le filleul	Ο βαφτισιμιός
La filleule	Η βαφτισιμιά
Papa	Μπαμπά
Maman	Μαμά
Papy	Παππού
Mamie	Γιαγιά
Tonton	Θείε
Tata	Θεία

Page 35

Les cheveux	Τα μαλλιά
Les cheveux...	Τα μαλλιά...

... courts.	... κοντά.
... longs.	... μακριά.
... raides.	... ίσια.
... bouclés.	... σγουρά.
... frisés.	... κατσαρά.
... blonds.	... ξανθά.
... bruns.	... μελαχροινά.
... blancs.	... λευκά.
... châains.	... καστανά.
... roux.	... κόκκινα.
... gris.	... γκρι.
Elle a des couettes.	Έχει κοτσίδες.
Elle a une queue de cheval.	Έχει αλογοουρά.
Elle a une tresse.	Έχει πλεξούδα.
Elle a un chignon.	Έχει έναν κώτσο.
Il est chauve.	Είναι καραφλός.
Quelques détails...	Μερικές λεπτομέρειες...
Elle a des taches de rousseur.	Έχει φακίδες.
Il porte un appareil dentaire.	Φοράει σιδεράκια.
Il a une moustache.	Έχει μουστάκι.
Il a une barbe.	Έχει μούσι.

Page 36

Les yeux	Τα μάτια
Les yeux...	Τα μάτια...
... bleus.	... μπλε.
... verts.	... πράσινα.
... gris.	... γκρι.
... noirs.	... μαύρα.
... marron.	... καφέ.
Il porte des lunettes (de vue/de soleil).	Αυτός φοράει γυαλιά (όρασης/ηλίου)
Elle porte des lentilles (de contact).	Αυτή φοράει φακούς (επαφής)

Comment sont-ils ?	Πώς είναι;
jeune	νέος
beau	όμορφος
grand	ψηλός
mince	λεπτός
mignon	χαριτωμένος
sportif	αθλητικός
musclé	μυώδης
calme	ήρεμος
généreux	γενναιόδωρος
jolie	όμορφη
petite	κοντή

grosse	Ευτραφής/παχιά
intelligente	έξυπνη
gentille	καλή
drôle	αστεία
gourmande	λαίμαργη
souriante	χαμογελαστή

Page 37

vieux	ηλικιωμένος
laid/moche	άσχημος
méchant	κακός
nerveux	νευρικός
désagréable	δυσάρεστος
impoli	αγενής
pas du tout sympa	καθόλου συμπαθητικός
peureuse	φοβισιάρια
menteuse	ψεύτρα
pas agréable ni polie	ούτε ευχάριστη ούτε ευγενική
énervante	εκνευριστική
pas courageuse ni franche	Ούτε θαρραλέα ούτε ειλικρινής

Pages 37 et 38

Parlez-nous de votre famille ! Quelles sont leurs qualités et quels sont leurs défauts ? Dites-nous tout !	Μιλήστε μας για την οικογένειά σας! Ποια είναι τα προτερήματά τους και ποια τα ελαττώματά τους; Πείτε τ'άμα όλα!
Super	Σούπερ!
Je les adore.	Τους λατρεύω.
Ils m'écotent.	Με ακούν.
Ils me donnent des conseils.	Μου δίνουν συμβουλές.
Ils jouent avec moi.	Παίζουν μαζί μου.
On se promène souvent.	Κάνουμε βόλτες συχνά.
Pas cool !	Καθόλου χαλαροί!
Trop sévères	Πάρα πολύ αυστηροί
Ils me grondent tout le temps.	Με μαλώνουν όλη την ώρα.
Ils me punissent quand je fais des bêtises.	Με τιμωρούν όταν κάνω βλακείες.

Chouette	Σούπερ (καλή)
On s'aime beaucoup !	Αγαπιόμαστε πολύ!
Elle est gentille avec tout le monde.	Είναι καλή με όλο τον κόσμο.
Une fille souriante	Μια χαμογελαστή κοπέλα
Toujours sympa	Πάντα συμπαθητική
Adorable	Αξιολάτρευτη
Elle joue tous les jours avec moi.	Παίζει όλες τις μέρες μαζί μου.
Marrante	Διασκεδαστική

On rigole beaucoup !	Γελάμε πολύ!
Il m'énerve	Με εκνευρίζει
Bête	Χαζός
Je ne le supporte pas !	Δεν τον αντέχω!
Trop sérieuse, bête et nulle	Υπερβολικά σοβαρή, χαζή και άσχετη
Méchant	Κακός
Triste	Θλιμμένος

Pages 38 et 39

Les animaux de compagnie	Τα ζώα συντροφιάς
Mon chien	Ο σκύλος μου
Tout blanc	Ολόλευκος
Une petite truffe noire	Μια μικρή μαύρη μουσούδα
Deux petites oreilles blanches	Δύο μικρά αυτιά λευκά
Une petite queue	Μια μικρή ουρά
Très propre	Πολύ καθαρός
Il aboie souvent mais il ne mord pas !	Γαυγίζει συχνά αλλά δεν δαγκώνει!
Il rapporte sa balle	Ξαναφέρει την μπάλα του
Il adore ses croquettes ou les biscuits pour chiens.	Λατρεύει τις κροκέτες του ή τα μπισκότα για σκύλους.
Quand je rentre à la maison	Όταν επιστρέφω σπίτι
Il remue la queue	Κουνάει την ουρά του
Content	Χαρούμενος
Il me lèche avec sa petite langue !	Με γλύφει με τη μικρή του γλώσσα!
Je le promène deux fois par jour et il fait ses besoins dehors !	Τον βγάζω βόλτα δύο φορές την ημέρα και κάνει την ανάγκη του έξω!
Mon chat	Η γάτα μου
Calme	Ήρεμη
Il a de beaux poils roux et de longues moustaches.	Έχει ωραίο κόκκινο τρίχωμα και μακριά μουστάκια.
Il est tigré.	Είναι τιγρέ.
Il dort presque toute la journée.	Κοιμάται σχεδόν όλη την ημέρα.
Il chasse les souris.	Κυνηγάει τα ποντίκια.
Il joue avec ses jouets.	Παίζει με τα παιχνίδια του.
Il miaule.	Νιαουρίζει.
Ma tortue	Η χελώνα μου
Elle marche doucement.	Περπατά αργά.
Elle est sale et elle sent mauvais !	Είναι βρώμικη και μυρίζει άσχημα!
Des feuilles de salade et de l'herbe du jardin.	Φύλλα μαρουλιού και χόρτα του κήπου.
Mon oiseau	Το πουλί μου
Un mandarin	Ένα ζεβράκι
Il chante toute la journée.	Κελαηδάει όλη την ημέρα.
Il mange ses graines.	Τρώει τους σπόρους του.
Un bec	Ένα ράμφος

Une plume	Ένα πούπουλο
Une aile	Ένα φτερό
Une cage	Ένα κλουβί
Un canari	Ένα καναρίνι
Mon hamster	Το χάμστερ μου
Une petite oreille ronde	Ένα μικρό αυτί στρογγυλό
Un poil beige très doux	Ένα τρίχωμα μπεζ πολύ απαλό
Il court dans sa roue	Τρέχει στη ρόδα του
Une petite patte	Ένα μικρό ποδαράκι
Un petit museau	Ένα μικρό μουσούδι
Il garde de la nourriture dans sa gorge.	Κρατάει τροφή μέσα στο λαιμό του
Des bêtises	Βλακείες
Mon poisson rouge	Το χρυσόψαρό μου
Une nageoire	Ένα πτερύγιο
Un bel aquarium	Ένα ωραίο ενυδρείο
Je lui donne à manger le soir.	Του δίνω να φάει το βράδυ
Il nage	Κολυμπάει
Il aime se cacher derrière des pierres.	Του αρέσει να κρύβεται πίσω από πέτρες
Un mâle	Ένα αρσενικό
Une femelle	Ένα θηλυκό
Un chaton	Ένα γατάκι
La race	Η ράτσα

Unité 3 – Ce que je préfère, c'est la récré !

Page 52

Mon emploi du temps et mes matières	Το πρόγραμμά μου και τα μαθήματά μου
Les vacances	Οι διακοπές
La rentrée	Η επιστροφή στο σχολείο
Un cours	Ένα μάθημα
Une pause	Μια παύση/Ένα διάλειμμα
Les mathématiques	Τα μαθηματικά
L'anglais	Τα αγγλικά
La physique	Η φυσική
Les arts plastiques	Τα καλλιτεχνικά
Le français	Τα γαλλικά
Le théâtre	Το θέατρο
L'étude	Η ευέλικτη ζώνη/μελέτη
La chimie	Η χημεία
L'EPS	Γυμναστική
Les SVT	Βιολογία- Γεωλογία
L'histoire	Η ιστορία
La géographie	Η γεωγραφία
L'éducation civique	Η αγωγή του πολίτη
L'informatique	Η πληροφορική
La vie de classe	Η ζωή στην τάξη
L'éducation musicale	Η μουσική αγωγή
La technologie	Η τεχνολογία
La récréation	Το διάλειμμα
Le repas	Το γεύμα

Page 53

D'autres matières	Υπόλοιπα μαθήματα
Un/une élève	Ένας μαθητής/μια μαθήτρια
Une langue	Μια γλώσσα
L'allemand	Τα γερμανικά
L'espagnol	Τα ισπανικά
L'italien	Τα ιταλικά
Une langue régionale	Μια τοπική γλώσσα
Le grec	Τα ελληνικά
Le grec ancien	Τα αρχαία ελληνικά
L'éducation religieuse	Τα θρησκευτικά
L'économie domestique	Η οικιακή οικονομία

L'heure courante	Η ώρα (με τον καθημερινό τρόπο)
Il est quelle heure ?	Τι ώρα είναι;

Il est une heure...	Είναι μία η ώρα...
Il est deux heures...	Είναι δύο η ώρα...
... cinq.	... πέντε.
... dix.	... δέκα.
... et quart.	... και τέταρτο.
... vingt.	... και είκοσι.
... vingt-cinq.	... και είκοσι-πέντε.
... et demi(e).	... και μισή.
... moins vingt-cinq.	... παρά είκοσι- πέντε.
... moins vingt.	... παρά είκοσι.
... moins le quart.	... παρά τέταρτο.
... moins dix.	... παρά δέκα.
... moins cinq.	... παρά πέντε.
Il est midi.	Είναι δώδεκα το μεσημέρι.
Il est minuit.	Είναι δώδεκα τα μεσάνυχτα.
À quelle heure tu as français ?	Τι ώρα έχεις γαλλικά;
J'ai français à deux heures et demie.	Έχω γαλλικά στις δυόμισι.
J'ai français de deux heures et demie à trois heures et demie.	Έχω γαλλικά από τις δυόμισι μέχρι τις τρεισήμισι.
À midi et demi.	Στις δωδεκάμισι (το μεσημέρι).

Page 54

Les lieux de mon collègue	Οι χώροι στο γυμνάσιό μου
L'entrée	Η είσοδος
Le bureau du directeur/de la directrice	Το γραφείο του διευθυντή/της διευθύντριας
Le secrétariat	Η γραμματεία
La salle des profs	Η αίθουσα καθηγητών
Le gymnase	Το γυμναστήριο
Le terrain de basket	Το γήπεδο του μπάσκετ
La cour de récréation	Η αυλή του διαλείμματος
La cantine	Το σχολικό εστιατόριο
Le préau	Το υπόστεγο
L'infirmierie	Το ιατρείο (εκεί όπου βρίσκεται η νοσοκόμα)
Le CDI	Η βιβλιοθήκη (εξοπλισμένη με υπολογιστές)
La salle de cours/la classe	Η τάξη
La salle d'informatique	Η αίθουσα πληροφορικής
Le laboratoire	Το εργαστήριο
Le théâtre/La salle de spectacles	Το θέατρο/Η αίθουσα (προβολών)

Page 55

La classe	Η τάξη
Une bibliothèque	Μια βιβλιοθήκη

Des rideaux	Κουρτίνες
La chaise du professeur	Η καρέκλα του καθηγητή
Le bureau du professeur	Η έδρα/το γραφείο του καθηγητή
Un tableau	Ένας πίνακας
Un ordinateur	Ένας υπολογιστής
Un projecteur	Ένας προβολέας
Des chaises	Καρέκλες
Des bureaux	Θρανία

Les professeurs	Οι καθηγητές
Cool	Χαλαρός
Intéressant	Ενδιαφέρων
Elle explique très bien.	Εξηγεί πολύ καλά.
Elle ne donne pas trop de devoirs.	Δεν δίνει πάρα πολλές εργασίες για το σπίτι.
Elle donne beaucoup d'interrogations surprises mais ce n'est pas grave...	Βάζει πολλά απροειδοποίητα τεστ αλλά δεν πειράζει...
J'apprends bien mes cours et elle me donne de bonnes notes !	Μαθαίνω καλά τα μαθήματά μου και μου βάζει καλούς βαθμούς!
Très sévère	Πολύ αυστηρός
Il explique mal ses cours.	Εξηγεί χάλια τα μαθήματά του.
Il donne seulement de mauvaises notes.	Βάζει μόνο κακούς βαθμούς.
Il crie tout le temps.	Φωνάζει όλη την ώρα.
Je ne comprends rien.	Δεν καταλαβαίνω τίποτα.
Il me donne des punitions.	Μου βάζει τιμωρίες.
Il m'énerve.	Με εκνευρίζει.

Page 56

Les camarades et leurs résultats scolaires	Οι συμμαθητές και οι σχολικές τους επιδόσεις
Sérieuse	Σοβαρή
Une très bonne élève	Μια πολύ καλή μαθήτριά
Très forte en français	Πολύ δυνατή στα γαλλικά
Calme	Ήρεμη
Elle participe beaucoup.	Συμμετέχει πολύ.
Elle lève toujours le doigt pour répondre aux professeurs.	Σηκώνει πάντα το χέρι (το δάχτυλο) για να απαντήσει στους καθηγητές.
Elle pose des questions.	Θέτει ερωτήσεις.
Elle fait ses devoirs.	Κάνει τις εργασίες της.
Elle révise tous les jours ses leçons.	Κάνει επανάληψη κάθε μέρα τα μαθήματά της.
Elle respecte les camarades et les enseignants.	Σέβεται τους συμμαθητές και τους καθηγητές.
Ses bulletins scolaires sont excellents !	Οι έλεγχοί της είναι εξαιρετικοί!

C'est sûr, c'est une élève modèle !	Είναι σίγουρο, είναι μια μαθήτρια πρότυπο!
Le seul problème... Elle stresse quand on a un contrôle de maths !	Το μόνο πρόβλημα... Αγχώνεται όταν έχουμε διαγώνισμα μαθηματικών!
Nul	Άσχετος
Mauvais en maths	Κακός στα μαθηματικά
Il est faible en éducation civique.	Είναι αδύναμος στην αγωγή του πολίτη.
Il est excellent en EPS !	Είναι άριστος στη γυμναστική!
Distrait	Απρόσεκτος
Bavard	Φλύαρος
Paresseux	Τεμπέλης
Pas attentif	Όχι προσεκτικός
Il ne participe pas du tout en classe.	Δεν συμμετέχει καθόλου στην τάξη.
Il rend souvent une copie blanche.	Δίνει συχνά μια λευκή κόλλα.
Il ne révise jamais quand il a des contrôles.	Δεν κάνει ποτέ επανάληψη όταν έχει διαγώνισμα.
Il est souvent absent.	Είναι συχνά απών.
Chaque trimestre, il a de très mauvais résultats et ses parents le punissent !	Κάθε τρίμηνο, έχει πολύ κακές επιδόσεις και οι γονείς του τον τιμωρούν!

Page 57

La récréation	Το διάλειμμα
On peut jouer à plein de jeux.	Μπορούμε να παίξουμε πάρα πολλά παιχνίδια.
La marelle	Το κουτσό
La corde à sauter	Το σχοινάκι
L'élastique	Το λάστιχο
La balançoire	Η κούνια
Colin-maillard	Τυφλόμυγα
Un, deux, trois soleil	Ένα, δύο, τρία στοπ
Le facteur	Ο ταχυδρόμος
On peut manger un fruit ou discuter sur un banc.	Μπορούμε να φάμε ένα φρούτο ή να συζητήσουμε σε ένα παγκάκι.
Quand il pleut, on reste sous le préau.	Όταν βρέχει, μένουμε κάτω από το υπόστεγο.

Unité 4 - Allons faire les magasins !

Page 72

Les moyens de transport	Τα μέσα μεταφοράς
Comment vas-tu à la piscine ?	Πώς πηγαίνεις στην πισίνα;
J'y vais...	Πηγαίνω...
... à pied.	... με τα πόδια.
... à vélo.	... με ποδήλατο.
... à trottinette.	... με πατίνι.
... à skate.	... με σκέιτ.
... à roller.	... με ρόλερ.
... à scooter.	... με σκούτερ.
... à moto.	... με μοτοσυκλέτα.
Comment vas-tu au travail ?	Πώς πηγαίνεις στη δουλειά;
J'y vais...	Πηγαίνω...
... en voiture.	... με αυτοκίνητο.
... en bus.	... με λεωφορείο.
... en métro.	... με μετρό.
... en tram.	... με τραμ.
... en car.	... με πούλμαν.
... en taxi.	... με ταξί.
... en train/en TGV (Train à grande vitesse).	... με τρένο/με το TGV (Τρένο υψηλής ταχύτητας).
... en bateau.	... με πλοίο.
... en avion.	... με αεροπλάνο.

Page 73

La ville	Η πόλη
L'école	Το σχολείο
Le musée	Το μουσείο
La mairie/l'hôtel de ville	Το δημαρχείο
L'hôpital	Το νοσοκομείο
Le cabinet du médecin/du dentiste	Το ιατρείο/το οδοντιατρείο
La banque	Η τράπεζα
La poste	Το ταχυδρομείο
Le commissariat de police	Το αστυνομικό τμήμα
La caserne de pompiers	Το κτήριο της πυροσβεστικής
L'église	Η εκκλησία
Le parking	Το πάρκινγκ
Le terrain de foot/Le stade	Το γήπεδο ποδοσφαίρου/Το στάδιο

Page 74

Les commerces	Τα καταστήματα
La boulangerie	Ο φούρνος

La pâtisserie	Το ζαχαροπλαστέιο
La boucherie	Το κρεοπωλείο
La charcuterie	Το αλλαντοπωλείο
La poissonnerie	Το ιχθυοπωλείο
La crèmerie	Το γαλακτοπωλείο
Le marchand de fruits et légumes	Ο μανάβης
Le fleuriste	Ο ανθοπώλης
La librairie	Το βιβλιοπωλείο
La papeterie	Το χαρτοπωλείο
Le kiosque/La maison de la presse	Το περίπτερο/Το πρακτορείο τύπου
La pharmacie	Το φαρμακείο
Le salon de coiffure	Το κομμωτήριο
Le supermarché	Το σούπερ-μάρκετ
Le centre commercial	Το εμπορικό κέντρο
Le magasin de vêtements, de chaussures	Το κατάστημα με ρούχα, παπούτσια
Le marché	Η αγορά
La station-service	Το βενζινάδικο

Page 75

Les prépositions de lieu	Οι προθέσεις του τόπου
Où es-tu ?	Πού είσαι;
Je suis...	Είμαι...
... dans la rue.	... στο δρόμο.
... sur la route.	... στο δρόμο.
... sur l'avenue.	... στη λεωφόρο.
... sur le trottoir.	... στο πεζοδρόμιο.
... au rond-point.	... στον κόμβο (στρογγυλή πλατεία).
... à l'arrêt de bus.	... στη στάση λεωφορείου.
... sur la place.	... στην πλατεία.
... au coin/à l'angle de la rue.	... στη γωνία του δρόμου.
... à la station de métro.	... στο σταθμό του μετρό.
... dans le jardin public/le parc.	... στο δημοτικό κήπο/στο πάρκο
... au feu tricolore.	... στο φανάρι.
... au carrefour.	... στη διασταύρωση.

Les accessoires	Τα αξεσουάρ
Liste de cadeaux	Λίστα δώρων
Une écharpe	Ένα κασκόλ
Un foulard	Ένα φουλάρι
Un bonnet	Ένας σκούφος
Des gants	Γάντια
Un chapeau	Ένα καπέλο
Une casquette	Ένα καπελάκι/ Ένα κασκέτο
Une ceinture	Μια ζώνη
Des bijoux	Κοσμήματα

Un collier	Ένα κολιέ
Un bracelet	Ένα βραχιόλι
Une bague	Ένα δαχτυλίδι
Des lunettes (de soleil/de vue)	Γυαλιά (ηλίου/όρασης)
Un sac	Μια τσάντα
Une cravate	Μια γραβάτα
Une montre	Ένα ρολόι χειρός

Page 76

Les vêtements	Τα ρούχα
Un pantalon	Ένα παντελόνι
Un jean	Ένα τζην
Un short	Ένα σορτσάκι
Un bermuda	Μια βερμούδα
Un jogging	Ένα παντελόνι φόρμας
Un costume	Ένα κοστούμι
Un T-shirt	Ένα μπλουζάκι
Un polo	Ένα πόλο
Une chemise	Ένα πουκάμισο
Un pull	Ένα πουλόβερ
Un sweat-shirt à capuche	Ένα φούτερ με κουκούλα
Une jupe	Μια φούστα
Une robe	Ένα φόρεμα
Un pyjama	Μια πυτζάμα
Une veste	Ένα μπουφάν
Un manteau	Ένα παλτό
Un maillot de bain	Ένα μαγιώ
Des claquettes	Σαγιονάρες
Des chaussons	Παντόφλες
Des pantoufles	Παντόφλες
Une paire de chaussures à talons	Ένα ζευγάρι παπούτσια με τακούνι
Des bottes	Μπότες
Des baskets	Αθλητικά παπούτσια
Des tennis	Αθλητικά παπούτσια

Page 77

L'argent de poche	Το χαρτζιλίκι
As-tu de l'argent de poche ?	Έχεις χαρτζιλίκι;
Que fais-tu avec ton argent de poche ?	Τι κάνεις με το χαρτζιλίκι σου;
Mes parents me donnent un euro par jour.	Οι γονείς μου μου δίνουν ένα ευρώ την ημέρα.
Par semaine	Την εβδομάδα
Deux fois par semaine	Δύο φορές την εβδομάδα
Tous les mois	Κάθε μήνα

Je reçois aussi de l'argent de mes grands-parents pour mon anniversaire.	Παίρνω επίσης χρήματα από τους παππούδες μου για τα γενέθλιά μου.
Je ne dépense pas rapidement mon argent de poche.	Δεν ξοδεύω γρήγορα το χαρτζιλίκι μου.
Je fais des économies.	Κάνω οικονομίες.
Une tirelire	Ένας κουμπαράς
Une pièce	Ένα νόμισμα
Un portefeuille	Ένα πορτοφόλι
Un billet	Ένα χαρτονόμισμα
Une entrée au musée	Ένα εισιτήριο στο μουσείο
C'est gratuit pour les moins de 16 ans !	Είναι δωρεάν για όσους είναι κάτω από 16 ετών!
J'achète...	Αγοράζω...
... des gâteaux et des bonbons.	... γλυκά και καραμέλες.
... une carte/des unités pour mon téléphone portable.	... μια κάρτα/μονάδες για το κινητό μου.
... des vêtements.	... ρούχα.
... des chaussures.	... παπούτσια.
... des accessoires.	... αξεσουάρ.
... des livres/des jeux vidéo.	... βιβλία/βιντεοπαιχνίδια.
... des cadeaux pour mes copains.	... δώρα για τους φίλους μου.
... Je paye mes sorties quand je vais au cinéma/au théâtre/à des concerts.	... Πληρώνω τις εξόδους μου όταν πάω στον κινηματογράφο/στο θέατρο/σε συναυλίες.

Unité 5 - Viens chez moi !

Page 90

La maison de mes grands-parents	Το σπίτι των παππούδων μου
Moi, j'habite au troisième étage.	Εγώ μένω στον τρίτο όροφο.
Un étage	Ένας όροφος
Un appartement	Ένα διαμέρισμα
Une pièce	Ένα δωμάτιο
Dans le centre-ville	Στο κέντρο της πόλης
À la campagne	Στην εξοχή
Une jolie maison	Ένα όμορφο σπίτι
Le jardin	Ο κήπος
Le rez-de-chaussée	Το ισόγειο
L'entrée	Η είσοδος
L'escalier	Η σκάλα
Le séjour (le salon + la salle à manger)	Το καθιστικό (το σαλόνι + η τραπεζαρία)
La cuisine	Η κουζίνα
Le premier étage	Ο πρώτος όροφος
Le balcon	Το μπαλκόνι
Le bureau	Το γραφείο
La chambre	Το υπνοδωμάτιο
Les toilettes	Η τουαλέτα
La salle de bains	Το μπάνιο
Le toit	Η στέγη

Page 91

Ma chambre	Το δωμάτιό μου
Moderne	Μοντέρνο
Propre	Καθαρό
Je la range.	Το τακτοποιώ.
Je fais mon lit.	Στρώνω το κρεβάτι μου.
Vous ne le voyez pas sur la photo.	Δεν το βλέπετε στη φωτογραφία.
Un gros pouf	Ένα μεγάλο πουφ
Une affiche	Μια αφίσα
Une couette	Ένα πάπλωμα
Un rideau	Μια κουρτίνα
Un placard	Ένα ντουλάπι
Une bibliothèque	Μια βιβλιοθήκη
Une lampe	Ένα φωτιστικό
Un ordinateur	Ένας υπολογιστής
Un bureau	Ένα γραφείο
Une chaise	Μια καρέκλα
Un tapis	Ένα χαλί
Une étagère	Ένα ράφι

Un cousin	Ένα μαξιλαράκι
Un oreiller	Ένα μαξιλάρι
Une armoire	Μια ντουλάπα
Un lit	Ένα κρεβάτι
Un tiroir	Ένα συρτάρι
Une table de nuit	Ένα κομοδίνο

Page 92

Les prépositions de lieu	Οι προθέσεις του τόπου
Dans sa niche	Μέσα στο σπιτάκι του
Devant sa niche	Μπροστά από το σπιτάκι του
Derrière sa niche	Πίσω από το σπιτάκι του
Au-dessus de sa niche	Πάνω (χωρίς να ακουμπάει) από το σπιτάκι του
Sur sa niche	Πάνω (ακουμπάει) από το σπιτάκι του
Sous sa niche	Κάτω από το σπιτάκι του
À gauche de sa niche	Αριστερά από το σπιτάκι του
À droite de sa niche	Δεξιά από το σπιτάκι του
À côté de sa niche	Δίπλα από το σπιτάκι του
Entre deux niches	Μεταξύ δύο σπιτιών σκύλων
En face de la porte	Μπροστά από την πόρτα
Au milieu de la chambre	Στη μέση του δωματίου

Les jeux/les activités	Τα παιχνίδια/οι δραστηριότητες
Activités d'intérieur	Εσωτερικές δραστηριότητες
Jouer à la console, à des jeux vidéo	Παίζω στην κονσόλα, βιντεοπαιχνίδια
Jouer à des jeux de société	Παίζω επιτραπέζια παιχνίδια
Faire une activité manuelle	Κάνω χειροτεχνία
Faire des bracelets/des bijoux	Φτιάχνω βραχιόλια/κοσμήματα
Jouer au petit Bac	Παίζω όνομα, ζώο, πράγμα
Jouer au jacquet, aux échecs, aux cartes ou aux billes.	Παίζω τάβλι, σκάκι, κάρτες ή μπίλιες.
Regarder des vidéos en ligne/un film/un DVD/un match.	Βλέπω βίντεο διαδικτυακά/μια ταινία/ένα DVD/έναν αγώνα.
Activités d'extérieur	Εξωτερικές δραστηριότητες
Jouer au foot ou au basket	Παίζω ποδόσφαιρο ή μπάσκετ
Jouer à cache-cache	Παίζω κρυφτό
Faire une chasse au trésor dans le jardin	Παίζω κυνήγι θησαυρού στον κήπο
Faire du skate ou du roller	Κάνω σκέιτ ή ρόλερ
Jouer avec mon chien	Παίζω με το σκύλο μου
On peut lui lancer une balle et il la rapporte.	Μπορούμε να του πετάξουμε μια μπάλα και να την ξαναφέρει.
Faites vos propositions !	Κάντε τις προτάσεις σας!
Répondez-moi !	Απαντήστε μου!

La musique	Η μουσική
La guitare	Η κιθάρα
Le violon	Το βιολί
Le piano	Το πιάνο
La basse électrique	Το ηλεκτρικό μπάσο
La trompette	Η τρομπέτα
La batterie	Τα ντραμς
L'accordéon	Το ακορντεόν
Le violoncelle	Το βιολοντσέλο
Le saxophone	Το σαξόφωνο
L'harmonica	Η φυσαρμόνικα
Le triangle	Το τρίγωνο
Le synthétiseur	Το συνθεσάιζερ
J'ai un micro et un gros haut-parleur.	Έχω ένα μικροφωνο και ένα μεγάλο ηχείο.
Je sais lire les notes de musique.	Ξέρω να διαβάζω τις μουσικές νότες.
Je prends des cours de chant.	Κάνω μαθήματα τραγουδιού.
Je chante dans une chorale.	Τραγουδάω σε μια συναυλία.
J'adore jouer de la musique avec ma bande !	Λατρεύω να παίζω μουσική με την μπάντα μου!

Le corps et la tête/le visage	Το σώμα και το κεφάλι/το πρόσωπο
Le sourcil	Το φρύδι
Un œil/des yeux	Ένα μάτι/μάτια
Le nez	Η μύτη
La bouche	Το στόμα
Le menton	Το πηγούνι
La gorge	Ο λαιμός
Le dos	Η πλάτη
Le bras	Το χέρι (από τον ώμο μέχρι τον καρπό)
La main	Το χέρι (το μέρος που μπαίνει σε γάντι)
Le doigt	Το δάχτυλο
La jambe	Το πόδι (από τη λεκάνη μέχρι τον αστράγαλο)
Le front	Το μέτωπο
L'oreille	Το αυτί
La joue	Το μάγουλο
La lèvre	Το χείλος
La dent	Το δόντι
La langue	Η γλώσσα
Le coude	Ο αγκώνας
Le ventre	Η κοιλιά

Le genou	Το γόνατο
Le pied	Το πόδι (το μέρος που μπαίνει σε παπούτσι)

Ne viens pas chez moi : je suis malade !	Μην έρθεις σπίτι μου: είμαι άρρωστος!
Je me sens mal !	Νιώθω χάλια!
Je ne me sens pas bien !	Δεν νιώθω καλά!
Ça ne va pas du tout !	Δεν είμαι καθόλου καλά!
J'ai de la fièvre.	Έχω πυρετό.
J'ai 39 de fièvre !	Έχω 39 πυρετό!
J'ai un rhume.	Έχω συνάχι.
Je suis enrhumé(e).	Είμαι συναχωμένος -η.
Je reste au lit.	Μένω στο κρεβάτι.
Je me repose.	Ξεκουράζομαι.
J'ai la grippe.	Έχω γρίπη.
J'ai des boutons.	Έχω σπυράκια.
Ça me gratte !	Με τρώει!
Je tousse.	Βήχω.
J'ai mal à la gorge.	Πονάω στο λαιμό.
J'ai mal au cœur !	Θέλω να κάνω εμετό!
J'ai envie de vomir !	Θέλω να κάνω εμετό!
Je prends des médicaments.	Παίρνω φάρμακα.

Page 95

Tu vas où ?	Πού πηγαίνεις;
Quand je ne vais pas bien, je vais...	Όταν δεν είμαι καλά, πηγαίνω...
... chez le médecin.	... στο γιατρό.
... chez le dentiste.	... στον οδοντίατρο.
... chez l'infirmière.	... στη νοσοκόμα.
... à l'infirmier.	... στο ιατρείο (εκεί που βρίσκεται η νοσοκόμα).
... chez l'ophtalmo.	... στον οφθαλμίατρο.
... chez l'ORL.	... στον ΩΡΛ.
... chez le pharmacien.	... στο φαρμακοποιό.
... à la pharmacie.	... στο φαρμακείο.
... à l'hôpital.	... στο νοσοκομείο.
... aux urgences.	... στα επείγοντα.
Quelques règles d'hygiène	Μερικοί κανόνες υγιεινής
Il faut ouvrir les fenêtres/aérer.	Πρέπει να ανοίγουμε τα παράθυρα/αερίζουμε.
Il faut tousser/éternuer dans un mouchoir en papier.	Πρέπει να βήχουμε/φτερνιζόμαστε σε ένα χαρτομάντηλο.
Il faut se laver les mains régulièrement.	Πρέπει να πλένουμε τα χέρια τακτικά.

Unité 6 - Qu'est-ce qu'on va faire ?

Page 108

Les jours de la semaine	Οι μέρες της εβδομάδας
On est quel jour aujourd'hui ?	Τι μέρα έχουμε σήμερα;
On est mardi.	Έχουμε Τρίτη.
On est le mardi 29 mars.	Έχουμε Τρίτη 29 Μαρτίου.
lundi	Δευτέρα
mardi	Τρίτη
mercredi	Τετάρτη
jeudi	Πέμπτη
vendredi	Παρασκευή
samedi	Σάββατο
dimanche	Κυριακή

Les mois de l'année	Οι μήνες του χρόνου
Qu'est-ce que tu vas faire en 2025 ?	Τι θα κάνεις το 2025;
Je vais faire le tour du monde.	Θα κάνω το γύρο του κόσμου.
Le calendrier de l'année 2025	Το ημερολόγιο της χρονιάς 2025
janvier	Ιανουάριος
février	Φεβρουάριος
mars	Μάρτιος
avril	Απρίλιος
mai	Μάιος
juin	Ιούνιος
juillet	Ιούλιος
août	Αύγουστος
septembre	Σεπτέμβριος
octobre	Οκτώβριος
novembre	Νοέμβριος
décembre	Δεκέμβριος

Page 109

Les saisons	Οι εποχές
Le printemps	Η άνοιξη
L'été	Το καλοκαίρι
L'automne	Το φθινόπωρο
L'hiver	Ο χειμώνας

Page 110

Le temps/La météo	Ο καιρός
Il fait beau !	Έχει ωραίο καιρό!
Il y a du soleil !	Έχει ήλιο!
Le soleil brille !	Ο ήλιος λάμπει!

Il y a des nuages.	Έχει σύννεφα.
Il fait mauvais.	Έχει άσχημο καιρό.
Il pleut.	Βρέχει.
Il neige.	Χιονίζει.
Il y a du vent.	Έχει αέρα.
Il a une tempête.	Έχει καταιγίδα.
Il y a de l'orage.	Έχει θύελλα (με κεραυνούς).
On entend le tonnerre et on voit des éclairs.	Ακούμε τη βροντή και βλέπουμε αστραπές.
Il y a du brouillard.	Έχει ομίχλη.
Il fait chaud.	Κάνει ζέστη.
Il fait 35 degrés !	Έχει 35 βαθμούς!
C'est la canicule !	Έχει κάυσινα!
Il fait froid.	Κάνει κρύο.
Il fait -5 degrés !	Έχει -5 βαθμούς!
Il fait un froid de canard !	Έχει ψοφόκρυο! (Κάνει το κρύο της πάπιας!)

Pages 110 et 111

Le programme de la journée	Το πρόγραμμα της ημέρας
Se réveiller	Ξυπνάω
Se lever	Σηκώνομαι
Prendre une douche	Κάνω ντους
Se laver	Πλένομαι
S'habiller	Ντύνομαι
Se coiffer	Χτενίζομαι
Prendre son petit-déjeuner	Παίρνω πρωινό
Aller aux toilettes	Πάω στην τουαλέτα
Se brosser les dents	Βουρτσίζω τα δόντια μου
Aller à l'école/au collège	Πάω στο σχολείο/στο γυμνάσιο
Déjeuner à la cantine	Τρώω στο σχολικό εστιατόριο
Rentrer à la maison	Επιστρέφω στο σπίτι
Goûter	Τρώω κολατσιό
Apprendre ses leçons	Μαθαίνω τα μαθήματά μου
Faire ses devoirs	Κάνω τις εργασίες μου
Avoir un cours particulier	Έχω ιδιαίτερο μάθημα
Dîner	Δειπνώ
Se coucher	Ξαπλώνω

Page 111

Noël	Τα Χριστούγεννα
Décorer le sapin	Στολίζω το χριστουγεννιάτικο δέντρο
Une guirlande	Μια γιρλάντα
Une boule	Μια μπάλα (χριστουγεννιάτικη)
Une étoile	Ένα αστέρι

La crèche	Η φάτνη
Le réveillon de Noël	Η παραμονή Χριστουγέννων
Un cadeau	Ένα δώρο
Une huître	Ένα στρείδι
Du foie gras	Φουά γκρα
De la dinde aux marrons	Γαλοπούλα με κάστανα
De la bûche au chocolat	Κορμός σοκολάτας

Le jour de l'An	Ανήμερα Πρωτοχρονιάς
Le réveillon de la Saint Sylvestre	Η παραμονή Πρωτοχρονιάς
La nouvelle année	Η καινούργια χρονιά
On compte à rebours	Μετράμε αντίστροφα
À minuit pile	Ακριβώς 12 τα μεσάνυχτα
On se souhaite « Bonne année et bonne santé ! »	Ευχόμαστε "Καλή χρονιά και (καλή) υγεία!"

L'Épiphanie	Τα Θεοφάνεια (Επιφάνεια)
La galette des rois	Η βασιλόπιτα
La fève	Το φλουρί
Un roi	Ένας βασιλιάς
Une reine	Μια βασίλισσα
On pose une (fausse) couronne en or sur sa tête !	Τοποθετούμε ένα (ψεύτικο) στέμμα από χρυσό πάνω στο κεφάλι του!

Page 112

Le carnaval	Το καρναβάλι
Je me déguise	Μεταμφιέζομαι
Un costume	Μια στολή
Un masque	Μια μάσκα
Une perruque	Μια περούκα
Le bal masqué	Ο χορός μεταμφιεσμένων
Un défilé de chars	Μια παρέλαση αρμάτων
Des serpentins et des confettis	Σερπαντίνες και κομφετί

Pâques	Το Πάσχα
En famille	Οικογενειακά
Assister à la messe	Παρευρίσκομαι στη λειτουργία
Allumer un cierge	Ανάβω μια λαμπάδα
La soupe pascale	Η μαγειρίτσα
Casser des œufs rouges	Σπάω κόκκινα αβγά
Tourner l'agneau à la broche	Γυρίζω το αρνί στη σούβλα
Un œuf et une poule en chocolat	Ένα αβγό και ένα κοτόπουλο από σοκολάτα

La fête nationale	Η εθνική γιορτή
Un défilé	Μια παρέλαση
Les feux d'artifices	Τα πυροτεχνήματα

Le mariage	Ο γάμος
Un faire-part	Ένα προσκλητήριο
Se marier à la mairie et à l'église	Παντρεύομαι στο δημαρχείο και στην εκκλησία
Un témoin	Ένας κουμπάρος
Une demoiselle d'honneur	Μια παράνυφος
Porter une alliance	Φοράω μια βέρα
Les invités leur souhaitent « Tous mes vœux de bonheur ! »	Οι καλεσμένοι τούς εύχονται "Όλες μας οι ευχές για κάθε ευτυχία!"
La cérémonie	Το μυστήριο/Η τελετή
Tout le monde va à la réception pour manger, boire, danser et s'amuser !	Όλος ο κόσμος πηγαίνει στη δεξίωση για να φάει, να πιεί, να χορέψει και να διασκεδάσει!

Page 113

L'anniversaire	Τα γενέθλια
Envoyer des invitations	Στέλνω προσκλήσεις
Décorer la maison et le jardin	Στολίζω το σπίτι και τον κήπο
Organiser une fête	Διοργανώνω μια γιορτή
Mes parents m'apportent un gros gâteau d'anniversaire...	Οι γονείς μου μού φέρνουν μια μεγάλη τούρτα γενεθλίων...
Je fais un vœu et je souffle les bougies.	Κάνω μια ευχή και φυσάω τα κεριά.
Mes copains et mes copines m'offrent des cadeaux.	Οι φίλοι μου και οι φίλες μου μού προσφέρουν δώρα.

Unité 7 - Un vrai chef !

Page 128

Les repas en France	Τα γεύματα στη Γαλλία
Le petit-déjeuner	Το πρωινό
Le déjeuner	Το μεσημεριανό
Le goûter	Το κολατσιό
Le dîner	Το δείπνο

La cuisine	Η κουζίνα
Un (four à) micro-ondes	Ένας (φούρνος) μικροκυμάτων
Une bouilloire	Ένας βραστήρας
Un réfrigérateur/un frigo	Ένα ψυγείο
Un congélateur	Ένας καταψύκτης
Une cuisinière/un four	Μια εστία/ένας φούρνος
Un placard	Ένα ντουλάπι
Une hotte	Ένας απορροφητήρας
Une marmite	Μια χύτρα
Un évier	Ένας νυπτήρας
Un robinet	Μια βρύση
Un tiroir	Ένα συρτάρι
Un lave-vaisselle	Ένα πλυντήριο πιάτων
Une cafetière	Μια καφετιέρα

Page 129

Les aliments	Τα τρόφιμα
La viande	Το κρέας
Le poulet	Το κοτόπουλο
La dinde	Η γαλοπούλα
L'agneau	Το αρνί
Le porc	Το χοιρινό
Le veau	Το μοσχάρι
Le bœuf	Το βόδι
Le poisson	Το ψάρι
Le thon	Ο τόνος
Le saumon	Ο σολομός
La dorade	Η τσιπούρα
La sardine	Η σαρδέλλα
Les produits laitiers/les laitages	Τα γαλακτοκομικά
Le lait	Το γάλα
Le yaourt	Το γιαούρτι
La crème fraîche	Η κρέμα γάλακτος
Le beurre	Το βούτυρο
Le fromage	Το τυρί

Les produits céréaliers	Τα σιτηρά
Les céréales	Τα δημητριακά
Le riz	το ρύζι
La farine	Το αλεύρι
Le pain	Το ψωμί
Les pâtes	Τα μακαρόνια
Les œufs	Τα αυγά
Un œuf dur	Ένα βραστό αυγό
Un œuf à la coque	Ένα μελάτο αυγό
Une omelette	Μια ομελέτα
L'assaisonnement/Les condiments	Τα καρυκεύματα
Le sel	Το αλάτι
Le poivre	Το πιπέρι
L'huile	Το λάδι
Le vinaigre	Το ξύδι
L'ail	Το σκόρδο
L'origan	Η ρίγανη
Les fines herbes	Τα αποξηραμένα βότανα
La moutarde	Η μουστάρδα
La mayonnaise	Η μαγιονέζα
Le ketchup	Η κέτσαπ
Les fruits et légumes	Τα φρούτα και τα λαχανικά
Une fraise	Μια φράουλα
Une framboise	Ένα σμέουρο
Une prune	Ένα δαμάσκηνο
Une figue	Ένα σύκο
Une cerise	Ένα κεράσι
Un melon	Ένα πεπόνι
Une pastèque	Ένα καρπούζι
Un raisin	Ένα σταφύλι
Une pomme	Ένα μήλο
Une poire	Ένα αχλάδι
Une orange	Ένα πορτοκάλι
Un citron	Ένα λεμόνι
Un abricot	Ένα βερίκοκο
Une pêche	Ένα ροδάκινο
Un kiwi	Ένα ακτινίδιο
Un ananas	Ένας ανανάς
Une noix de coco	Μια καρύδα
Un avocat	Ένα αβοκάντο
Une tomate	Μια ντομάτα
Une carotte	Ένα καρότο
Une pomme de terre	Μια πατάτα
Un chou	Ένα λάχανο

Un chou-fleur	Ένα κουνουπίδι
Un brocoli	Ένα μπρόκολο
Une courgette	Ένα κολοκύθι
Un concombre	Ένα αγγούρι
Une aubergine	Μια μελιτζάνα
Un poivron (jaune, rouge, vert)	Μια πιπεριά (κίτρινη, κόκκινη, πράσινη)
Un champignon	Ένα μανιτάρι
Un oignon	Ένα κρεμμύδι
Une salade/une laitue	Μια σαλάτα/ένα μαρούλι
Un radis	Ένα ραπανάκι
Un haricot vert	Ένα πράσινο φασόλι
Un petit pois	Ένα μπιζέλι (αρακάς)
Les sucreries	Τα ζαχαρωτά (γλυκά)
Le miel	Το μέλι
Le sucre	Η ζάχαρη
La confiture	Η μαρμελάδα
La pâte à tartiner	Μια κρέμα-αλοιφή από σοκολάτα (τύπου Merenda)
Un biscuit	Ένα μπισκότο
Un gâteau	Ένα γλυκό
Une tarte	Μια τάρτα
Une glace	Ένα παγωτό
Les fruits secs	Οι ξηροί καρποί
Une noix	Ένα καρύδι
Une cacahuète	Ένα φυστίκι (αραχίδα)
Une pistache	Ένα φυστίκι (τύπου Αιγίνης)
Une amande	Ένα αμύγδαλο

Page 130

Les quantités	Οι ποσότητες
Pas de miel	Όχι μέλι
Pas assez de chocolat	Όχι αρκετή σοκολάτα
Un peu de lait	Λίγο γάλα
Assez de beurre	Αρκετό βούτυρο
Beaucoup de fromage	Πολύ τυρί
Trop de sucre	Πάρα πολύ ζάχαρη
Un paquet de pâtes	Ένα πακέτο μακαρόνια
Une boîte de thon	Ένα κουτάκι τόνου
Un pot de yaourt	Ένα κεσεδάκι γιαούρτι
Une barquette de fraises	Ένα καλαθάκι φράουλες
Un kilo de viande	Ένα κιλό κρέας
Une livre/500 grammes de beurre	Μια λίβρα/500 γραμμάρια βούτυρο
Une tranche de jambon	Μια φέτα ζαμπόν
Une cuisse de poulet	Ένα μπούτι κοτόπουλο

Un blanc de dinde	Ένα στήθος γαλοπούλας
Une tartine de confiture	Μια φέτα ψωμί με μαρμελάδα
Un morceau de fromage	Ένα κομμάτι τυρί
Une part de gâteau	Ένα κομμάτι γλυκό
Une pincée de sel	Μια πρέζα αλάτι
Une gousse d'ail	Μια σκελίδα σκόρδο
Une douzaine d'œufs	Μια δωδεκάδα αυγά
Une tablette de chocolat	Μια πλάκα σοκολάτας
Une boule de glace	Μια μπάλα παγωτό
Un litre de lait	Ένα λίτρο γάλα
Une bouteille de jus d'orange	Ένα μπουκάλι χυμό πορτοκάλι
Un pichet d'eau	Μια κανάτα νερό
Une canette de soda	Ένα κουτάκι αναψυκτικού
Un verre de vin	Ένα ποτήρι κρασί
Une tasse de café	Ένα φλιτζάνι καφέ

Pages 130 et 131

Les spécialités françaises	Οι γαλλικές σπεσιαλιτέ
Les entrées	Τα πρώτα πιάτα
La soupe à l'oignon	Η κρεμμυδόσουπα
La bouillabaisse	Η μπουγιαμπέσα/κακαβιά (ψαρόσουπα)
Les escargots	Τα σαλιγκάρια
La charcuterie	Τα αλλαντικά (Κάποια κρατούν το όνομά τους και στα Ελληνικά)
Le jambon	Το ζαμπόν
Le saucisson	Το σαλάμι
Le pâté	Το πατέ
Les rillettes	Τα ριγιέτ
Le foie gras	Το φουά γκρα
Les plats principaux	Τα κυρίως πιάτα (Κάποια κρατούν το όνομά τους και στα Ελληνικά)
La choucroute	-
La raclette	-
Le steak-frites	Το μοσχαρίσιο φιλέτο με πατάτες τηγανιτές
La quiche lorraine	Η κικ λωρέν
Le gratin dauphinois	Το γκρατέν πατάτας
Le coq au vin	Ο κόκορας κρασάτος
Le bœuf bourguignon	-
Le pot-au-feu	-
Le cassoulet	-
La fondue	Το φοντύ
Quelques fromages	Κάποια τυριά (Κρατούν το όνομά τους και στα Ελληνικά)

Quelques desserts	Κάποια επιδόρπια (Κάποια κρατούν το όνομά τους και στα Ελληνικά)
Les boissons	Τα πόσιμα (αναψυκτικά, ροφήματα, ποτά...)
L'eau minérale	Το μεταλλικό νερό
L'eau gazeuse	Το ανθρακούχο νερό
Le jus de fruit	Ο φρουτοχυμός
Le soda	Το αναψυκτικό
Le vin	Το κρασί
La bière	Η μπύρα
Le café	Ο καφές
Le thé	Το τσάι
La tisane	Το αφέψημα
Le chocolat (chaud ou froid)	Η σοκολάτα (ζεστή ή κρύα)

Page 132

Les ustensiles de cuisine	Τα κουζινικά
Une casserole	Μια κατσαρόλα
Une poêle	Ένα τηγάνι
Une cuillère en bois	Μια ξύλινη κουτάλα
Une louche	Μια κουτάλα
Une spatule	Μια σπάτουλα
Un fouet	Ένα σύρμα
Une planche à découper	Ένα ξύλο κοπής
Un moule à gâteaux	Μια φόρμα για κέικ
Un plat à tarte	Ένα ταψί για τάρτα
Un saladier	Μια σαλατιέρα-ένα μπολ
Un bol	Ένα μπολ
Une tasse	Ένα φλιτζάνι
Une passoire	Ένα σουρωτήρι
Un mixeur	Ένα μίξερ
Une manique	Ένα γάντι φούρνου

La table	Το τραπέζι
Un invité	Ένας καλεσμένος
Un service	Ένα σερβίτσιο
Mettre la table	Στρώνω το τραπέζι
Débarrasser la table	Ξεστρώνω το τραπέζι
On partage les tâches !	Μοιραζόμαστε τις δουλειές!
Un chandelier	Ένα κηροπήγιο
Une nappe	Ένα τραπεζομάντιλο
Une fourchette	Ένα πιρούνι
Une serviette de table	Μια πετσέτα
Une assiette	Ένα πιάτο
Une cuillère à soupe	Ένα κουτάλι της σούπας

Un couteau	Ένα μαχαίρι
------------	-------------

Page 133

Quelques émissions télévisées	Κάποιες τηλεοπτικές εκπομπές
Un pâtissier	Ένας ζαχαροπλάστης
Un concours de pâtisserie	Ένας διαγωνισμός ζαχαροπλαστικής
Pour devenir le meilleur pâtissier	Για να γίνουν ο καλύτερος ζαχαροπλάστης
Un candidat	Ένας διαγωνιζόμενος
Essayer	Προσπαθώ
Un cauchemar	Ένας εφιάλτης

Unité 8 - Passionnés !

Page 146

Les sports	Τα αθλήματα
Les sports individuels	Τα ατομικά αθλήματα
Le tennis	Το τέννις
La gym/La gymnastique	Η γυμναστική
Le ski	Το σκι
La natation	Η κολύμβηση
L'équitation	Η ιππασία
Le ping-pong/Le tennis de table	Το πινγκ-πονγκ/Το επιτραπέζιο τέννις
Les sports de combat	Τα πολεμικά αθλήματα
Le karaté	Το καράτε
Le taekwondo	Το τάε κβο ντο
Le judo	Το τζούντο
La lutte	Η πάλη
L'escrime	Η ξιφασκία
L'aïkido	Το αϊκίντο
Les sports d'équipe	Τα ομαδικά αθλήματα
Le foot/Le football	Το ποδόσφαιρο
Le rugby	Το ράγκμπυ
Le basket	Το μπάσκετ
Le volley	Το βόλλεϋ
Le handball	Το χάντμπολ
Le water-polo	Το πόλο

Page 147

Qu'est-ce qu'ils font ?	Τι κάνουν;
Elles font une partie de tennis.	Παίζουν μια παρτίδα τέννις.
Ils font un match de foot.	Παίζουν έναν αγώνα ποδοσφαίρου.
Elle s'inscrit à une salle de gym.	Έκανε εγγραφή σε ένα γυμναστήριο.

Les styles de musique	Τα είδη μουσικής
Le rock	Η ροκ
Le rap	Η ραπ
Le jazz	Η τζαζ
L'opéra	Η όπερα
La musique classique	Η κλασική μουσική
La musique traditionnelle	Η παραδοσιακή μουσική
La techno	Η τέκνο
La pop	Η ποπ

L'ordinateur	Ο υπολογιστής
Jouer à des jeux en ligne	Παίζω διαδικτυακά παιχνίδια
Être fan de jeux de stratégie	Είμαι οπαδός των παιχνιδιών στρατηγικής
Un jeu en réseau	Ένα διαδικτυακό παιχνίδι
Une tour	Ένας πύργος
Une souris	Το ποντίκι
Un clavier sans fil	Ένα πληκτρολόγιο χωρίς καλώδιο
Un écran immense	Μια τεράστια οθόνη
Une webcam	Μια webcam
Un casque avec un micro	Ακουστικά με ένα μικρόφωνο
Une imprimante	Ένας εκτυπωτής

L'appareil photo numérique	Η ψηφιακή φωτογραφική μηχανή
Être passionné	Είμαι παθιασμένος
Prendre des photos	Τραβάω φωτογραφίες
Transférer des photos sur son ordinateur	Μεταφέρω φωτογραφίες στον υπολογιστή

La tablette	Το τάμπλετ
Surfer sur Internet	Πλοηγούμαι στο ίντερνετ
Discuter sur Skype	Συζητώ στο Skype
Chercher des recettes de cuisine en ligne	Ψάχνω συνταγές μαγειρικής διαδικτυακά
Envoyer des e-mails	Στέλνω μέιλ
Lire des livres numériques ou des magazines sur sa tablette	Διαβάζω ψηφιακά βιβλία ή περιοδικά στο τάμπλετ μου

Le smartphone	Το smartphone
Télécharger des applications	Κατεβάζω εφαρμογές
Utiliser	Χρησιμοποιώ
Une caméra derrière/devant	Μια κάμερα πίσω/μπροστά
Prendre des selfies	Τραβάω selfies
Discuter sur Skype	Συζητώ στο Skype
Écouter la radio	Ακούω ραδιόφωνο
Regarder des clips vidéo	Βλέπω βίντεο κλιπς
Envoyer gratuitement des SMS et des MMS	Στέλνω δωρεάν SMS και MMS
J'aime bien aller sur des réseaux sociaux !	Μου αρέσει να επισκέπτομαι τα κοινωνικά δίκτυα!

Le cinéma	Ο κινηματογράφος/Το σινεμά
Mon quartier	Η γειτονιά μου
Une comédie	Μια κωμωδία

Un film d'horreur	Μια ταινία τρόμου
Un film d'aventures	Μια ταινία περιπέτειας
Un film de science-fiction	Μια ταινία επιστημονικής φαντασίας
Un film en 3D	Μια ταινία 3D
Un film d'amour	Μια αισθηματική ταινία

La télévision et la radio	Η τηλεόραση και το ραδιόφωνο
Les programmes ne me plaisent pas !	Τα προγράμματα δεν μου αρέσουν!
Allumer	Ανοίγω (ανάβω)
Zapper	Κάνω ζάπινγκ
Éteindre	Κλείνω (σβήνω)
Préférer	Προτιμώ
Mon animateur préféré	Ο αγαπημένος μου παρουσιαστής
Une émission d'histoire	Μια ιστορική εκπομπή
Une station de radio	Ένας ραδιοφωνικός σταθμός
Les informations	Οι ειδήσεις
Un dessin animé	Ένα κινούμενο σχέδιο
Une série	Μια σειρά
Le journal télévisé (le JT)	Το δελτίο ειδήσεων
Un jeu télévisé	Ένα τηλεπαιχνίδι
Un documentaire	Ένα ντοκυμαντέρ
Une émission de variété	Μια ψυχαγωγική εκπομπή (ποικίλων θεμάτων)

La lecture	Το διάβασμα/Η ανάγνωση
Ma cousine est dingue de lecture !	Η ξαδέρφη μου είναι τρελλή με το διάβασμα!
Elle lit tout le temps.	Διαβάζει όλη την ώρα.
Elle lit de tout.	Διαβάζει τα πάντα.
Un roman d'aventures	Ένα μυθιστόρημα περιπέτειας
Un roman policier	Ένα αστυνομικό μυθιστόρημα
Un magazine	Ένα περιοδικό
Une bande dessinée (une BD)	Ένα κόμικ
Un journal	Μια εφημερίδα
Elle est abonnée à son magazine préféré.	Είναι συνδρομητρια στο αγαπημένο της περιοδικό

Page 150

Les collections	Οι συλλογές
Il fait la collection des BD de Tintin et d'Astérix et des mangas.	Κάνει συλλογή κόμικ του Τεντέν και του Αστερίξ και μάνγκα.
Il collectionne aussi des pièces de tous les pays du monde.	Συλλέγει επίσης νομίσματα από όλες τις χώρες του κόσμου.

Il achète des images de footballeurs pour les coller dans un album.	Αγοράζει εικόνες (αυτοκόλλητα) ποδοσφαιριστών για να τα κολλήσει σε ένα άλμπουμ.
Un autocollant	Ένα αυτοκόλλητο
Un cahier	Ένα τετράδιο
Une carte par jouer à des jeu de rôles	Μια κάρτα για να παίξω σε παιχνίδι ρόλων

Unité 9 - Enfin les vacances !

Page 164

Les types de vacances	Είδη διακοπών
Un camping	Ένα κάμπινγκ
Une colonie de vacances	Μια κατασκήνωση
Un séjour linguistique	Μια διαμονή με σκοπό την εκμάθηση μιας ξένης γλώσσας
Une croisière	Μια κρουαζιέρα
Un circuit organisé	Ένα ταξίδι οργανωμένο

Les lieux d'hébergement	Μέρη διαμονής
Dans un hôtel	Σε ένα ξενοδοχείο
Dans un club de vacances	Σε οργανωμένο ξενοδοχείο με δραστηριότητες
Dans un chalet	Σε ένα σαλέ
Dans une caravane	Σε ένα τροχόσπιτο
Sous une tente	Κάτω από μια σκηνή

Page 165

À la campagne	Στην εξοχή
Je reste dans mon pays.	Παραμένω στη χώρα μου.
Je vais dans un petit village.	Πηγαίνω σε ένα μικρό χωριό.
Je loge dans ma maison de campagne.	Μένω στο εξοχικό μου.
Je me repose et je goûte aux spécialités.	Ξεκουράζομαι και δοκιμάζω τις σπεσιαλιτέ.
J'admire le paysage.	Θαυμάζω το τοπίο.
J'achète des souvenirs.	Αγοράζω αναμνηστικά.
Je me balade dans la forêt.	Κάνω βόλτα μέσα στο δάσος.
Je ramasse des feuilles d'arbres pour mon herbier.	Μαζεύω φύλλα δέντρων για το ανθολόγιό μου.

À la montagne	Στο βουνό
On fait une randonnée, du VTT et de l'escalade.	Κάνω μια πεζοπορία, ποδήλατο βουνού και ορειβασία.
S'il fait chaud, on se baigne dans un lac.	Εάν κάνει ζέστη, κάνουμε μπάνιο σε μια λίμνη.
En hiver, on fait du ski tous ensemble.	Το χειμώνα, κάνουμε σκι όλοι μαζί.
Je fais aussi un bonhomme de neige.	Φτιάχνω επίσης ένα χιονάνθρωπο.
Une bataille de boules de neige	Ένας χιονοπόλεμος

Page 166

À la mer	Στη θάλασσα
Je vais au bord de la mer, sur une île.	Πηγαίνω στη θάλασσα, σε ένα νησί

Je mets de la crème solaire.	Βάζω αντηλιακή κρέμα.
Je bronze sur la plage.	Μαυρίζω στην παραλία.
Je ramasse des coquillages.	Μαζεύω κοχύλια.
Je fais des châteaux de sable.	Φτιάχνω κάστρα στην άμμο.
Je joue aux raquettes avec mes copains.	Παίζω ρακέτες με τους φίλους μου.
Je me promène sur le port.	Περπατώ στο λιμάνι.

En ville	Στην πόλη
Je pars à l'étranger.	Φεύγω για το εξωτερικό.
Je visite des musées avec mon guide et ma carte.	Επισκέπτομαι μουσεία με τον οδηγό μου και το χάρτη μου.
Je vais dans un parc d'attractions.	Πηγαίνω σε πάρκο διασκέδασης.
Je me baigne à la piscine.	Κάνω μπάνιο στην πισίνα.
Je prends des photos des monuments historiques.	Τραβάω φωτογραφίες των ιστορικών μνημείων.
J'envoie des cartes postales à mes grands-parents.	Στέλνω καρτ ποστάλ στους παππούδες μου.

Page 168

Le voyage en voiture	Το ταξίδι με αυτοκίνητο
Mon père conduit la voiture.	Ο πατέρας μου οδηγεί το αυτοκίνητο.
Je suis assis derrière.	Κάθομαι πίσω.
J'attache ma ceinture.	Δένω τη ζώνη μου.
J'écoute de la musique ou je chante avec mes parents.	Ακούω μουσική ή τραγουδάω με τους γονείς μου.
On s'arrête pour pique-niquer.	Σταματάμε για να κάνουμε πικ νικ.

Le voyage en bateau	Το ταξίδι με πλοίο
Nous allons au port et nous entrons dans le bateau.	Πηγαίνουμε στο λιμάνι και μπαίνουμε στο πλοίο.
Une cabine	Μια καμπίνα
Je monte sur le pont.	Ανεβαίνω στο κατάστρωμα.
Je veux devenir capitaine !	Πρόκειται να γίνω καπετάνιος!

Le voyage en train	Το ταξίδι με τρένο
La gare	Ο σταθμός
Un billet de train	Ένα εισιτήριο τρένου
Je vérifie	Ελέγχω
La provenance	Η προέλευση
La destination	Ο προορισμός
Les horaires des trains	Τα ωράρια των τρένων
Le tableau des départs et des arrivées	Ο πίνακας των αναχωρήσεων και των αφίξεων
Le guichet	Το γκισέ
Un quai	Μια αποβάθρα

Je monte dans ma voiture/mon wagon.	Ανεβαίνω μέσα στο βαγόνι μου.
Je m'assois à mon siège côté fenêtre/côté couloir.	Κάθομαι στη θέση μου από την πλευρά του παραθύρου/από την πλευρά του διαδρόμου.
Le contrôleur passe pour contrôler les billets.	Ο ελεγκτής περνάει για να ελέγξει τα εισιτήρια.

Le voyage en avion	Το ταξίδι με αεροπλάνο
Un aéroport	Ένα αεροδρόμιο
Le décollage	Η απογείωση
J'ai peur de rater mon vol.	Φοβάμαι μην χάσω την πτήση μου.
J'enregistre ma valise et je prends ma carte d'embarquement.	Παραδίδω τη βαλίτσα μου και παίρνω την κάρτα επιβίβασης.
Je passe les contrôles et j'attends dans la salle d'embarquement !	Περνάω τους ελέγχους και περιμένω μέσα στην αίθουσα για την αναχώρηση!
Une hôtesse de l'air	Μια αεροσυνοδός
Un pilote	Ένας πιλότος